



Der Nachwuchs der FFW Maxhütte-Winkerling mit den Spendern, der Feuerwehrspitze und Bürgermeisterin Dr. Susanne Plank

Foto: brn

Unterschlupf für die FW-Jugend

FEUERWEHR Firma spendete ein Großraumzelt im Wert von 2500 Euro.

MAXHÜTTE-WINKERLING. Der Nachwuchs der Freiwilligen Feuerwehr Maxhütte-Winkerling kann ab sofort seine Aus- und Fortbildungsveranstaltungen wetterunabhängig auch im Freien veranstalten. Möglich macht dies eine Spende der Firma Kraus & Wullinger aus Kallmünz. Um die Arbeit des Feuerwehrnachwuchses zu fördern, überreichten die Firmeninhaber der Jugendfeuerwehr ein Zelt in der Größe von zwölf auf sechs Meter.

Bei der Übergabe wurde das Zelt

gleich mal schnell aufgebaut und zur Freude aller Anwesenden stellte man fest, dass dieses Geschenk gerade zur rechten Zeit kam. Bald wird von der Kreisfeuer-Jugend in Schwand-Laub ein Zeltlager aufgeschlagen und da ist dann für den Nachwuchs schon für eine geräumige Unterkunft gesorgt.

Tobias Sebast als Sprecher für den Nachwuchs dankte den Sponsoren für die großzügige Spende in Höhe von rund 2500 Euro und der Spedition Mayer dafür, dass sie dieses Großraumzelt kostenlos aus der Nähe von Frankfurt nach Winkerling transportierte.

Diesem Dank schlossen sich auch Kommandant Werner Hirsch und Vorstand Berthold Kick an. r. Bürger-

meisterin Dr. Susanne Plank merkte an, dass eine derartige Spende an die Jugend der Feuerwehr nicht selbstverständlich sei. Für die Stadt sei dies eine spürbare Entlastung, denn in Anbetracht der fünf Wehren im Stadtgebiet sei es nicht möglich, zeitgleich über alle das Füllhorn auszuschütten.

Ihr Dank und ihre Anerkennung galten vor allem dem Feuerwehrnachwuchs, der sich für den Dienst am Nächsten mit voller Kraft engagiert und den Fortbestand der Wehr garantieren.

Mit dem Bau eines neuen Feuerwehrgerätehauses für die Winkerlinger Wehr sei künftig auch eine gute Lagerstätte für das Zelt gesichert. (brn)

AUS DEM STÄTTEDREIECK

MZ DIREKT

Kleinanzeigen: 0800 2 07 20 70

Anzeigenberatung und -verkauf:

Adolf Böhm (0 94 31) 71 39 35

Peter Thürriegel (0 94 31) 71 39 34

Fax-Nr. (0 94 31) 71 39 20

Anzeigenannahme Burglengenfeld:

Schr. Lautenschlager (0 94 71) 58 21

Schr. Nußstein (0 94 71) 7 01 20

Fax-Nr. (0 94 71) 70 12 25

Annahmestelle Maxhütte-Leonberg:

Werner Amann (0 94 71) 3 8 73

Fax-Nr. (0 94 71) 3 16 19

E-Mail ro.amann@t-online.de

Annahmestelle Maxhütte-Pirkensee:

Liane Rapp (0 94 71) 34 20

Fax-Nr. (0 94 71) 25 82

E-Mail: otto.rapp@gmx.de

Annahmestelle Teublitz:

Werner Artmann (0 94 71) 93 40

Fax-Nr. (0 94 71) 9 78 30

E-Mail: Werner.Artmann@t-online.de

Aboverkauf:

Roland Bodner (01 71) 8 17 78 66

(0 94 71) 49 69

STÄTTEDREIECK

Handballclub. Heute Training: 17 Uhr Minis (Jahrgang 2006 u. jünger) in der Stadthalle Burglengenfeld. (mz)

BURGLENGENFELD

Stadtbibliothek. Heute, 15 bis 19 Uhr geöffnet.

Kneipp-Verein. Heute, 8.45 Uhr „Rücken-Aktiv“ Gruppe 1, 9.45 Uhr Gruppe 2, jeweils im BRK-Heim.

TV, Tennis. Heute ab 18 Uhr Training der Herrenmannschaft.

ASV, Nordic Walking. Heute, 9 Uhr, ab Parkplatz Jägerhaus.

ASV, Fußball. Heute, Training im Naabtalpark: 17 Uhr F- und E-Junioren, 19 Uhr 1./2. Mannschaft; Lanzenanger: 17.30 Uhr D-Junioren. (mz)

SdL. Kegeln mit der Gruppe Maxhütte morgen um 17 Uhr in der Pizzeria Bella Italia in Verau. (brn)

Verein für Gesundheitssport. Heute um 9 Uhr Nordic Walking, Treffpunkt Jägerhaus (Fortgeschrittene).

Taekwon-Do SV. Heute, 17 Uhr, Schulkinder, Anfänger; 18.15 Uhr Schulkinder, Fortgeschrittene; 19.15 Uhr Jugendliche, Anfänger.

Ehemalige ALKA MitarbeiterInnen.

Heute Treffen um 14 Uhr im Gasthof 3 Kronen. (mz)

Kartenfreunde. Heute beim Schmalzbauer

MAXHÜTTE-HAIDHOF

Stadtbücherei. Heute, 18 bis 20 Uhr geöffnet. (mz)

Pfarrrei St. Barbara. Heute, ab 9 Uhr, Krabbelkinder „Sonnenkäfer“ im Pfarrheim St. Barbara. (mz)

Evangelische Gemeinde. Das Pfarrbüro ist heute geschlossen. (bxh)

Frauenbund. Gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen heute um 14.30 Uhr im Pfarrheim. Am Donnerstag um 20 Uhr Teilnahme an der Fatima-Andacht mit Lichterprozession in der alten Pfarrkirche. Am Freitag um 13 Uhr für alle Helfer Zusammenkunft im Pfarrheim zum Binden der Kräuterbüschel. (brn)

SSC Grün-Weiß. Heute, 17 Uhr, Training.

PONHOLZ

Freiwillige Feuerwehr. Arbeitseinsatz der Rentnerband am Donnerstag um 14 Uhr beim Gerätehaus. (brn) Ponholz

Schützenverein Alt Ponholz. Am Mittwoch, 12. August, um 19 Uhr Training im Schützenheim der SG „Almenrausch Disenbach“. (bor)

PIRKENSEE

ATSV, Fußball. Heute um 18 Uhr AH-Training am Sportgelände des ATSV; anschließend Brauchtumspflege. (bor)

Fastenrath. Heute, 18 Uhr, Aqua-Fitness im Gesundheitszentrum Dr. Eckert in Regenstauf. (mz)

RAPPENBÜGL

Schülerjahrgang 1944/45 der ehemaligen Volksschule Rappenburg. Am Samstag, 22. August, Tagesausflug zum Am-

mersee. Infos bei Maria Pamp, Tel. (09471) 44 41. Abfahrtszeiten werden noch bekanntgegeben. (mz)

MESSNERSKREITH

GOV. Arbeitseinsätze für das Gartlerfest: Freitag, 14. August, 13 Uhr Aufbau. Samstag, 15. August ab 8 Uhr und Abbau am Sonntag, 16. August ab 8 Uhr. (bxh)

TEUBLITZ

Stadt. Die Stadtbücherei ist am Dienstag von 10 bis 12.30 Uhr geöffnet.

Kirchliches. Probe der Veeh-Harfengruppe heute um 19 Uhr im Pfarrheim.

MGV Gute Freunde. Bis einschließlich 21. August keine Singstunden wegen der Sommerpause.

SPD-Frauenreisegruppe. Treffen am Donnerstag um 18 Uhr im Gasthaus Hintermeier.

SPD-Frauenrunde. Am Mittwoch um 19 Uhr Kegelabend im Gasthaus Graf in Bubaach.

TuS-Seniorengruppe. Heute Radltour. Treffpunkt 14 Uhr Teublitz-Nord.

Nordic-Walking-Freunde. Treffpunkt am Dienstag um 8.30 Uhr Holzspitze.

FC Bayern-Fan-Club Red White. Zum Bundesliga-Eröffnungsspiel FC Bayern München gegen den Hamburger SV am Freitag setzt der Fan-Club einen Bus ein. Abfahrt um 16.45 Uhr am Friedhof-Parkplatz. (bat)

MÜNCHSHOFEN

Kindergruppe „Münchshofener Lauerer“. Heute von 8.30 bis 11 Uhr Treffen im Schulhaus Saltendorf.

Frauenbund Münchshofen-Premberg. Am Samstag um 10.15 Uhr Jahresamt für verstorbene Mitglieder in der Schlosskirche. (bat)

SALTENDORF

FC. Am Samstag um 18 Uhr Mitgliederversammlung im Vereinsheim mit Neuwahl eines 1. Vorsitzenden und ggf. eines 2. Vorsitzenden. (bat)

KURZ NOTIERT

Sprechtag des VdK am 11. August entfällt.

STÄTTEDREIECK. Der Sprechtag des VdK am Dienstag, den 11. August, in Burglengenfeld, Teublitz und Maxhütte-Haidhof entfällt. Dies teilte die VdK-Kreisgeschäftsstelle Schwandorf mit.

Öffnungszeiten des Schulsekretariats

BURGLENGENFELD. Das Sekretariat der Sophie-Scholl-Mittelschule Burglengenfeld ist in den Sommerferien am Mittwoch, den 19. August, von 10 bis 12 Uhr und ab Montag, 7. September, (letzte Ferienwoche) täglich von 9 bis 11 Uhr besetzt. Die Aufnahmeprüfungstermine für den Eintritt in den M-Zug an der Sophie-Scholl-Mittelschule Burglengenfeld sind: Dienstag, 8. September, 9 Uhr, im Fach Mathematik, Mittwoch, 9. September, 9 Uhr im Fach Deutsch und Donnerstag, 10. September, 9 Uhr im Fach Englisch. Nähere Informationen auf der Homepage der Sophie-Scholl-Mittelschule Burglengenfeld unter www.msbul.de

FB: Preis für Fahrt zum Bodensee überweisen

BURGLENGENFELD. Frauenbund: Für die Fahrt zum Bodensee soll der Fahrpreis von 360 Euro für das Doppelzimmer und 420 Euro bei Einzelzimmer bis spätestens 13. August auf das Reisekonto des Frauenbundes (IBAN: DE73 7505 1040 0760 4710 86) überwiesen werden.

Volksmusikfreunde zu Open-Air-Konzert

PREMBERG. Die Volksmusikfreunde besuchen am Freitag die Stammtischmusikanten „Salloeder Buam“ aus Ursollen bei deren Open-Air-Konzert mit Oberkrainer Musikstücken. Beginn 18 Uhr. Abfahrt um 16.45 Uhr beim Dorfstadl in Premberg. Es werden Fahrgemeinschaften gebildet. (bat)

Gartlerfest des GOV mit Musik und Ehrungen

MESSNERSKREITH. Der Garten- und Ortsverschönerungsverein lädt ein zum traditionellen Gartlerfest. Am Samstag, 15. August, verwandelt sich die Dorfmitte wieder in einen Festplatz. Der Tag beginnt um 9.30 Uhr mit einem Gottesdienst in der Kapelle, anschließend Fröhschoppen mit „Bayerisch Blau“. Ab 11.30 Uhr gibt es zum Mittagessen Backofenfleisch aus dem Meßnerskreither Dorf-Backofen. Anschließend gibt es Kaffee und Kuchen. Ab 15 Uhr spielt das „Bavarian Duo“. Um 17 Uhr finden die Ehrungen für langjährige Vereinszugehörigkeit statt. (bxh)

Kräuterbüschelbinden zu Mariä Himmelfahrt

RAPPENBÜGL. Der Katholische Frauenbund lässt zum Fest „Mariä Himmelfahrt“ einen alten Brauch aufleben und bindet aus heilkräftigen Blumen und Kräutern Kräuterbüschel. Diese werden am Samstag und Sonntag vor und nach dem Gottesdienst bei der Pfarrkirche zum Kauf angeboten. Zum Binden der Kräuterbüschel treffen sich alle Helferinnen und Helfer am Donnerstag um 13 Uhr im Pfarrheim. Dafür werden wieder viele Kräuter und Blumen benötigt, Spender die noch solche im Garten haben, sollen diese am Donnerstagsvormittag im Pfarrheim abgeben. (brn)

Blumenspenden für Kräuterbüschelverkauf

MAXHÜTTE-HAIDHOF. Zum Fest „Mariä Himmelfahrt“ wird vom Frauenbund wieder ein alter Brauch gepflegt, nämlich das Kräuterbüschelbinden. Dafür werden wieder Kräuter und Blumen benötigt. Alle, die solche Gaben der Natur abgeben können, sollen diese am Freitag ab 9 Uhr in den bereitgestellten Gefäßen bei der Pfarrkirche abstellen oder um 13 Uhr beim Pfarrheim vorbeibringen. Dort treffen sich alle Helfer um 13 Uhr zum Binden der Kräuterbüschel. Der Verkauf erfolgt am Samstag und Sonntag vor und nach den Gottesdiensten. (brn)

Kräuterbüschelverkauf und kleiner Umtrunk

PIRKENSEE. Am 15. August, Mariä Himmelfahrt, findet um 9 Uhr der Gottesdienst mit Kräuterbüschelverkauf bei der Marienkapelle der Familie Haslbeck statt. Nach dem Jahresamt lädt der Frauenbund noch zu einem kleinen Umtrunk ein. Der Erlös wird für einen guten Zweck gespendet. Bei schlechtem Wetter findet der Gottesdienst in der Kirche statt. (bor)

Überwachung in der Pfarrkirche Pirkensee

PIRKENSEE. Vandalismus in der Pfarrkirche Pirkensee: Seit mehreren Wochen werden durch Unbekannte die im hinteren Bereich der Kirche abgelegten Prospekte willkürlich im gesamten Kirchenbereich verstreut. Außerdem wurden Textilgegenstände in das Weihwasserbecken getaucht und dieses damit zum Überlauf gebracht. Da dies für die Kirchenbesucher kein angenehmer Anblick ist und diese Umstände jedes Mal mit viel Aufwand bereinigt werden müssen, wird deshalb zur Ermittlung der Täter ein Überwachungssystem installiert, teilt die Pfarrei mit. Die Überwachung erfolgt außerhalb der Gottesdienstzeiten. (bor)

MENSCHEN UND NACHRICHTEN



Bei idealem Wetter wurde bei der Burschenkirwa in Winkerling ausgiebig gefeiert.

Foto: brn

Kirwa in Winkerling mit zünftiger Unterhaltung

WINKERLING. Erst die Arbeit, dann das Vergnügen. Schon am Freitag hatten sich die Burschen vom Verein „Stolze Eiche“ auf den Weg in das nahe Raffa auf den Weg gemacht, um einen schönen Kirwabaum zu schlagen, der dann zum Dorfplatz transportiert wurde. Dort wurde er dann festlich geschmückt und unter Mithilfe vieler Ehrenmitglieder und sonstiger Helfer Ruck für Ruck aufgestellt und fest ver-

ankert. Am frühen Samstag machten sich die Burschen dann auf den Weg, um in Roßbergeröd und Winkerling von Haus zu Haus zum Küchelbetteln zu ziehen. Erst dann wurde ans Feiern gedacht. Am Samstag sorgte die Band „Los Bravos/Dreamers“ und am Sonntag „Mia Zwoa“ für zünftige Kirwaunterhaltung und an beiden Tagen waren das Zelt und der Dorfplatz samt Pavillon sehr gut gefüllt. (brn)